

ролевскому величеству и любви со[о]бщить, какую мы резолюцию и меры о здешних операциях предприимем.

1-Петр.

Граф Головкин.

Из Гистрау, декабря в 14 день 1712⁻¹.

Над текстом: Грамота от государя к королю польскому.

Под текстом: Отдана барону Лоусу.

ЦГАДА, Сношения с Польшей, оп. 1, 1712, № 1, л. 105—106 об. Черное. Нем. перевод: там же, л. 107—108 об., над текстом: An den König in Pohlen, в левом поле сверху: К королю польскому из Гистров, в 14 декабря 1712. Копия: там же, № 17, л. 46 об.—48.

5741. Декабря 14. — Ф. М. Апраксину²

Господин адмирал.

Письмо ваше, посланное³ чрез Шуперина, до нас дошло, на которое «отвѣтствую, что лучше б і надежнее зимою притить въ Эльзенеорсь, но въ подводах великой будет убыток, а особливо под нынешней час турецькой войны. Того ради лучше подводы отставить, а большее прилежание к мѣльким судам показать, чтоб еще скамповѣй і лодок тѣх⁴, что у Толбугина⁵, прибавить.

Я, ⁶ежели жиѳ і здороѳ буду⁶, неотмѣнно в конце генваря іли въ первых числѣх еевърала буду⁷.

Мы было, с помощью божиею, так свое дѣло привели к такому доброму концу, что Штеинбоку іли совѣм было пропасть іли капитуловать, но господа датчани (имѣя ревъность, но не по разуму), которых богом і интересам просили, чтоб не вступать въ бой, пока мы будем своею пѣхотою к ним, і пришли уже мы за 4 мили, но оныя только требовали 30 шканрон⁸ конницы, сказывая, что довольно их силы (я чаю, что з гордости, чтоб однѣм слава была), не дождавъся нас, в бой вступили, гдѣ баталию потеряли. Но уже славим бога, что не великой урон, а іменно: ⁹—1500 убито их на мѣстѣ, гдѣ неприятели более легъло, только в полон взято более двух тысяч пѣхоты, а конница, почитай, вся цела, понеже лѣвое крыло скоро побѣжало, о чем і о пьротчем, дасть богъ, самъ скажу»⁹.

¹⁻¹ В № 17: Мы же ваше величество в божие защищение вручаем и непременно со всякою истинною пребываем Петр * (*перед подписью: Внизу приписано рукою царского величества).

² Дубликат этого письма был послан 29 декабря (№ 5785).

³ Далее зачеркнуто: из сак. . .

⁴ В копиях ЛОИИ, № 471, 473, 46/66: таких.

⁵ В № 471, 46/66, ф. Строгановых, искажено Толбузина.

⁶⁻⁶ Вставлено на полях.

⁷ В № 474 далее помещен постскриптум.

⁸ В ЛОИИ, № 471, 473, ф. Строгановых: шквadroнов, в копии № 474: шквadroн.

⁹⁻⁹ Написано на л. 195 об. как вставка к л. 196. В № 474 далее: Приписано подшкряптом при письме адмиралском, которое послано с Шемякиным в 14 день декабря 1712.

